



Anneke van der Weerd

Freelance vertaler Engels/Spaans-Nederlands

SPECIALISATIES

Agrarisch
Beauty
Creatief
Culinair
ICT
Medisch
Technisch
Toerisme
Wetenschappelijk

VERTAALTOOLS

SDL Trados Studio 2019
(gecertificeerd – niveau 3)
SDL MultiTerm

PERSOONLIJKE GEGEVENS

Bedrijfsnaam anekeVertaalt
Adres Aan de Heijgraef 5
6161 GK Geleen
Telefoon +31 (0) 6 38 310 176
E-mail info@annekevertaalt.nl
Geboortedatum 04-10-1985
Geslacht Vrouwelijk
Nationaliteit Nederlandse

RELEVANTE WERKERVARING

Vertaler/revisor bij Duo vertaalburo

Maart 2009 t/m december 2018
Werkzaamheden: vertalen, reviseren, projectmanagement.

Junior vertaler bij SDL International

Augustus 2008 t/m februari 2009
Werkzaamheden: vertalen, reviseren, software lokaliseren,
LSO's/audiochecks uitvoeren.

STAGES

Externe beroepsstage bij SDL International

April 2008 t/m juni 2008
Functie: vertaler

Interne beroepsstage bij Vertaalbureau HsZuyd

Februari 2008 t/m april 2008
Functie: vertaler/revisor

Buitenlandstage aan de Universiteit van Valladolid (Spanje)

September 2006 t/m februari 2007

OPLEIDINGEN

Vertaalacademie te Maastricht, cum laude afgestudeerd

2004 - 2008
Talen: Spaans en Engels (beide als hoofdvak), vakgebied: techniek

Conservatorium te Maastricht, klassiek piano, propedeuse behaald

2003 - 2004

HAVO (profiel: Natuur en Techniek)

1997 - 2002

PERSOONLIJKHEID

Perfectionistisch
Georganiseerd
Nauwgezet
Leergierig